

锦瑟

李商隐

锦瑟无端五十弦，一弦一柱思华年。
庄生晓梦迷蝴蝶，望帝春心托杜鹃。
沧海月明珠有泪，蓝田日暖玉生烟。
此情可待成追忆？只是当时已惘然。

【参考译文】

锦瑟

漆有织锦纹的瑟无缘由（竟）有五十根弦，一弦一柱（都让我）追忆青年时代。庄周梦到自己变成了蝴蝶，醒来后觉得自己还是庄周，因此困惑不已；望帝把思恋爱慕的情怀寄托在杜鹃哀切的啼鸣之中。沧海月明，鲛人的眼泪化为珍珠；蓝田日暖，美玉生烟。这情感为什么要现在才追忆，只是当时的一切（如今已）模糊不清。